

НБ ОНУ імені І.І.Мечникова

НБ ОНУ імені І.Мечникова

# ALPHABETUM GRAECUM

*Cum Oratione Dominicali , Saluta-  
tione Angelica , Symbolo Fidei ,  
& Praeceptis Decalogi .*



ROMAE MDCCLXXI.  
Typis Sac. Congregationis de Propag. Fidei.

---

*Praesidum Facultate .*

## ΦΙΛΕΛΛΗΝΙ

JOHANNES CHRISTOPHORUS AMADUTIUS

Præses Typographiae Sacrae Congregationis  
de Propaganda Fide.

**D**Efecerant iam exemplaria omnia Graeci Alphabeti, quod & Typographis ad normam proponi solet, & a curiosis quinetiam, ac Polyglotticae facultatis amatoribus conquiri consuevit, ut variarum Linguarum characteres simul iunctos, eorumque quasi seriem specimenis ergo in promptu, ac sub oculis facile habeant. Quare ne inter cetera aliarum exoticarum Linguarum Alphabeta, quibus fulta est celebris haec Sacrae Congr.da Propag.Fide Typographia, quibusque alloquatur gentes omnes longinquis, ac per eas Christianae Religionis præconia late circumferat, Graecum deesset, et si notissimum cunctis, neve per eius desiderium series ceterorum Characterum abrumperetur, aut imperfecta maneret, e re duximus Graecum Alphabetum modo recudere, additis, quae in veteri Editione habebantur, primioribus Linguae Rudimentis, quae circa potestatem sunt Litterarum, circa Vocales, Diphthongos, earumque sive propriarum, sive impropriarum potestatem, tum circa Accentus; quibus etiam omnibus nos nonnulla breviter de Spiritibus addi curavimus: quandoquidem omittenda hanc videbantur. Insuper plures etiam Litterarum nexus, quibus

A 2 dita-

ditatur haec Graeci Characteris forma , quae Silvio dicitur , ut Artis vocabulis utamur [ siquidem praeter hanc formam , quinque aliae , quas Scalas vocant , Graecarum Litterarum prostant in hac Typographia , nimirum Testo , Soprasilvio , Antico , Filosofia , Garamoncino ] heic nunc adduximus , tum & eorum explicationem e regione apposuimus . Tandem exercitationis ergo , & Tironum gratia ea haud praetermittenda duximus , quibus Opusculum hoc in veteri Editione claudebatur , scilicet Oratio Dominicalis , Salutatio Angelica , Symbolum Apostolorum , ac Praecepta Decalogi , quorum singula Graeco sermone , Graecisque typis expressa sunt . Qui plura desiderabit , adeat Grammaticas Institutiones , inter quas (quae sane plurimac sunt) memorabimus Compendiariam , & facilem ad Linguam Graecam Manuductionem , quae ex hac ipsa Typographia prodiit anno MDCXCVI. , dum eius Praeses esset Vir Cl. Franciscus Nazarius , cuius quidem opera peractas etiam censemus cunctas additiones , quibus ditata est secundis curis prima huius Mahuductionis Editio , quae iam in lucem emerserat anno MDCLXXXI. , atque Autorem habuerat Iosephum Iulium Graecarum Litterarum Interpretem in Bibliotheca Vaticana , & in Collegio Urbano de Propaganda Fide , quemadmodum noscere licet ex Monito Typographi nomine , quod ad calcem posterioris Editionis legitur . Haec sunt , de quibus te , Lector , monitum voluimus . Vivas , valeas feliciter .

# ALPHABETUM

## GRAECUM.

Figura	Nomen	Potestas
A α α	ἀλφα	Alpha a
B β β	βῆτα	Vita u, b
Γ γ γ	γάμμα	Gamma g
Δ δ δ	δέλτα	Delta d
E ε ε	εψιλόν	Epsilon e tenuē
Z ζ ζ	ζήτα	Zeta z
H η η	ητα	Ita, vel Eta i, vel e
Θ θ θ	θήτα	Thita th
I ι ι	ἰωτα	Iota i
K κ κ	κάππα	Cappa c, k
Λ λ λ	λάμδα	Lamda l
M μ μ	μῦ	My m
N ν ν	νῦ	Ny n
Ξ ξ ξ	ξῖ	Xi x
O ο ο	ομικρὸν	Omicron o parvum
Π π π	πῖ	Pi p
R ρ ρ	ρῶ	Rho r
Σ σ ζ ζ	σίγμα	Sigma s

T τ	ταῦ	Tau	t
Υ υ	υψιλόν	Ypsilon	y, vel u
Φ φ	φῖ	Phi	ph
Χ χ	χῖ	Chi	ch
Ψ ψ	ψῖ	Psi	ps
Ω ω	ωμέγα	Omega	o magnum

*De potestate litterarum.*

A α valet a, ut ἀγαθὸς agathos.

B β valet u consonans, ut βάρβαρος  
varvaros; aliis est, ut b.

Γ γ valet gh, ut γέγραφα ghegrapha.

Δ δ valet d, ut δαίδαλος daedalos.

Ε ε valet e, ut ἐγώ ego.

Ζ ζ valet z, ut ζαθεός zatheos.

Η η valet i longum, φημι phimi; aliis  
est, ut e.

Θ θ valet th, ut θάνατος thanatos.

Ι ι valet i, ut ιακώς iacchos.

Κ κ valet c, ut κορύδων corydon.

Λ λ valet l, ut λαός la'os.

Μ μ valet m, ut μορμός mormo.

Ν ν valet n, ut ναή nae.

Ξ ξ valet x, ut ξανθόθεξ Xantho-  
thrix.

O o valet o parvum, ὥβελίσκος oveliscos.

P π valet p, ut πάπα pappa.

P ρ valet r, ut ρώμη rhomi.

Σ σ valet s, ut σάρξ sark.

T τ valet t, ut τάλας talas.

T υ valet y, ut ὕμνος hymnos; aliis est, ut u.

Φ φ valet ph, ut φίλος philos.

X χ valet ch, Χριστός Christos, χάος chaos.

Ψ ψ valet ps, ut ψίξ psix.

Ω ω valet o longum, ut ωκε oca.

### *De Vocalibus.*

Vocales sunt septem, α, ε, η, ι,  
ο, υ, ω, quæ dividuntur in longas,  
breves, & ancipites. Longæ sunt η,  
ω. Breves ε, ο. Ancipites α, ι, υ.

### *De Diphthongis.*

Ex his vocalibus fiunt diphthongi  
duodecim, quarum sex dicuntur pro-  
priae, sex impropriae. Propriae sunt

A 4                  au,

*au, aw, ei, &, oi, ou.* Impropiæ sunt  
*α, η, ω, ηυ, υ, ων.* Quarum potestatē sequens ostendit

*Potestas Diphthongorum  
propriarum.*

- au* facit ae, ut *αἴγις* aegis.
- aw* facit au, ut *ἀωλὴ* auli.
- ei* facit i longum, ut *χεῖρ* chir.
- &* facit eu, ut *εὐχε* euge.
- oi* facit i longum, ut *οἴμοι* imi.
- ou* facit u, ut *ἐκουω* ucun.

*Potestas Diphthongorum  
impropriarum.*

- α* cum iota subscripto facit a longum,  
ut *ἄδω* ado.
- η* cum iota subscripto facit i longum,  
ut *τῆ μούση* ti musi.
- φ* cum iota subscripto facit o longum,  
ut *πάλινωδία* palinodia.
- υ* cum iota adscripto facit i longum,  
ut *ἄρτυα* harpya.

*nu fa-*

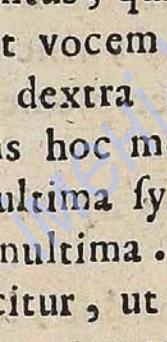
*nu* facit iu, *nuoy* iuon.

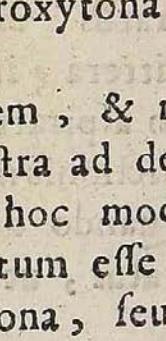
*ou* facit ou, *ouros* outos.

Vocalis ypsilon postposita in diphthongis *aw*, *əw*, *nu*, *ou*, iam ferme pronunciatur, ut u consonans in his vocibus, Auarus, Euander, iuerunt, ouare, uva.

### *De Accentibus.*

**A**D rationem legendi spectat quoque accentus, qui triplex est.

Acutus tollit vocem, & notatur lineola recta a dextra ad sinistram, deorsum vergens hoc modo  . Poteſt autem eſſe in ultima ſyllaba, penultima, & antepenultima. Quamobrem vox oxytona dicitur, ut Θεός; paroxytona, ut λόγος; proparoxytona, ut τύποιδη.

Gravis deprimit vocem, & notatur lineola recta a ſinistra ad dexteram, deorsum vergens hoc modo  . Is autem in ultima tantum eſſe po-teſt: ex quo vox gravitona, ſeu ba-ryto-

rytona dicitur, ut πυν: ultima verò acuta sit gravis ob consequentem dictionem, ut Θεὸς ἡμῶν. Quaecumque syllaba nullo accentu notata intelligitur habere gravem.

Circumflexus, sive inflexus constat ex acuto, & gravi, ideoque simul acuit syllabam, ac deprimit, atque ita notatur ^, vel hoc modo ~. Potest autem esse in ultima, & penultima, sed tantum natura longa, & quidem in penultima, si ultima sit natura brevis, ut μῆτρα, ποιησ; illic vox peripsomena, hic properipsomena dicitur.

### *De Spiritibus.*

**S**piritus sunt duo, lenis ^ θῆ, aspiratus ~.

Littera ε initio dictionis habet spiritum aspiratum, ρώμη. Duo ε in medio dictionis notantur hoc modo, ῥρωδο.

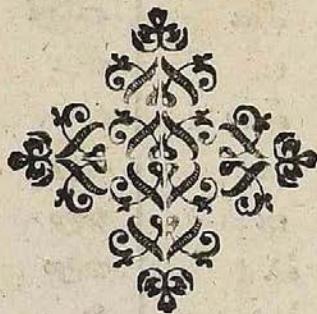
Quando dictio incipit ab ν, semper aspiratur, ut ςπερβάλλω.

## De Nexibus Litterarum.

αι	valet	αι	βέτι	νέτι
απὸ		απὸ	βέτι	νέσπι
αν		αν	ει	ευ
αρ		αρ	ηι	ην
ας		ας	ηαι, ηη, ε	και
αυ		αυ	ηη	ηατι
άπο		άπον	μερ	μαρ
Γαρ		γαρ	μθ	μεθ
γν		γνη	μην	μεγ
η		ηη	μη	μετι
ην		ηνη	μηνη	μων
ηε		ηε	χ	ου
ηι		ηι	οι	ούτος
δέξ		δέξια	θετζ	παρά
ει,		ει	θετι	περι
εττ		εττα	θρ	πρ
σκ		σκ	θετ	πρε
σκ		σκ	θε	προ
ηη		ηλ	θετη	πρω
ηη		ηλλ	θι	στ
ηη		ηη	θηη	σταε
ει		εη	θη	στημ
όξ		όξη	ση	σι

σια

συν	valet	συν		ν	valee	τῆς
απ		σπ		τ		τὸν
απλ		σπλ		τ		τρ
ασ		σσ		τ		των
σ		στ		τ		των
χε		χε		τ		τε
σχρ		σχρ		τού		τους
σχ		σχ		το		τω
ται		ται		η		ηι
ταις		ταις		①		οι
την		την		τη		ηπειρ
την		την		ω		ω



O R A T I O  
D O M I N I C A L I S.

**Π**Α' περ ἡμῶν, ὁ εἰς τοῖς ψευδοῖς ἀγαθόπει τὸ ὄνομά σα. Ἐλθέτω ἡ βασιλεία σα. Γεννηθήτω τὸ θελημά σα, ὡς εἰς ψευδόν, καὶ δὴ τὸ γῆς. Τὸν ἀρχῶν ἡμῶν τὸν δημόσιον ἡμῶν σύμεσην. Καὶ ἕφες ἡμῶν τὰ ὀφειλήματα ἡμῶν, ὡς καὶ ἡμᾶς ἀφίει μὴ τοῖς ὀφειλέταις ἡμῶν. Καὶ μή εἰσενέγκης ἡμᾶς εἰς παιεστόμον. Ἀλλὰ βῦσα τὴν ἡμᾶς ἀπὸ τῆς πονηρᾶς. Ἄμιν.

S A L U T A T I O  
A N G E L I C A.

**Χ**αῖρε Μαρία, μηχαειπομόν, ὁ πύειος μῆτρα σα, θελογημόν σὺ εἰς γαστερί, καὶ θελογημόν ὁ καρπὸς τῆς κοιλίας σα Ἰησοῦς. Ἁγία Μαρία, μητέρε Θεοῦ, περσέρχε ναρέ ἡμῶν τὸν ἀνθρακαλάν, ναι, Εἰς τὴν φέρε τῆς θανάτου ἡμῶν. Ἄμιν.

SYM-

SYMBOLUM  
APOSTOLORUM.

**Π**ισθώ εἰς Θεὸν πατέρα των Τοκοφότο-  
εα, ποιητὴν βραντή, καὶ γῆς. Καὶ εἰς  
Τισδυν Χειροὺν ὃν αὐτὸν ἔνα μένον, κύεον  
ἡμῖν. Συλληφθέντες ἐκ Πνεύματος αγίας,  
ζημιδέντες ἐκ Μαρίας τὸν παρθένον. Παθέντες  
τὴν Ποντία Πιλάτου, ταυροφθέντες, θανόντες,  
καὶ ταφέντα. Κατελθόντες εἰς φύλλα, τῇ  
τείτη ἡμέρᾳ ἀναστάντες ἐκ νεκρῶν. Αἵτιν-  
τεντες εἰς βραντής, καθεζόμενον ἐν δέξιᾳ  
Θεῶν Πατέρος τῷ παντοκράτορι. Οὐδεις  
μέλλει ἔρχεσθαι πεῖναν ζωῆτας, καὶ νεκρός.  
Πισθώ εἰς Πνεῦμα ἄγιον. Αγίαν σκηλισίαν  
καθολικὴν, ἄγιων ποικιλίαν. Εἰς ἄφεσιν  
ἄμρηπον. Σαρκὸς ἀνάστασιν. Καὶ ζωὴν αἰώ-  
νιον. Ἀμήν.

PRAECEPTA  
DECALOGI.

**Ε**Γὼ εἶμι κύριος ὁ Θεός σας, ἐκ ἔσονταί σας  
Θεοὶ ἐπεργι πλὴν ἐμοῦ. Οὐ πούστεις ἔσω-  
τει τὸ γλυπτόν, καὶ ωροσκοπίστεις ἀπέν.  
Οὐ

Οὐ λίγη τὸ ὄνομα κυρία τῇ Θεῷ σὺ δὲ  
ματαιώ· οὐδὲ μὴ καθαύεις κύριῷ τὸ λακ-  
ένοντα τὸ ὄνομα κυρία τοῦ Θεοῦ αὐτὸς δὲ  
ματαιώ.

Μνήμην τὸ ήμέρεσαν τὸν σαββάτον αἰγά-  
λιν ἀντέων.

Τίμα τὸ πατέρα σα, εἰ τὸ μητέρα σα, ἵνα  
γένη μακεχεζόντο δὲ τὸν γῆν, τῆς κύριῷ  
ὁ Θεός σα μήπωσι σοι.

Οὐ φονδύσεις.

Οὐ μοιχεύσεις.

Οὐ κλέψεις.

Οὐ ψευδομηρτυρίσεις καὶ τὸ πλησίον σου  
μηρτυρίαν ψευδῆ.

Οὐκ ὅπιθυμήσεις τῶν οἰκίαν τὸ πλη-  
σίον σα.

Οὐκ ὅπιθυμήσεις τὸ γυναικα τὸ πλησίον  
σα, οὐδὲ τὸν ἀγρὸν αὐτόν, οὐδὲ τὸ παιδία αὐτόν,  
οὐδὲ τὸ παιδίσκων αὐτόν, οὐτε τὸ βοῦς αὐτόν, οὐτε  
τὸ πάσιγνής αὐτόν, οὐτε ὅσα τὸ πλησίον σα  
δέσιν.

Τέλος.